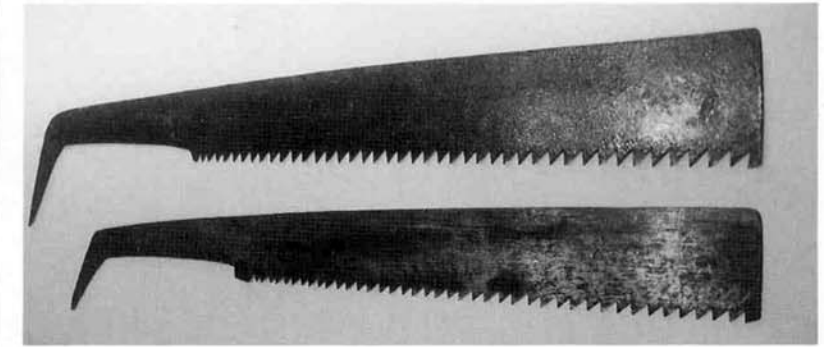


# 町文化財

のこぎり

## 元祖 中屋庄兵衛の鋸

昭和55年町指定 三島町郷土資料館展示 (三島町所有)



中屋庄兵衛鋸の手曲り鋸  
鋸の刃渡りの長さにより尺五(寸)、尺六(寸)と呼ぶ。  
〔三島町郷土資料館蔵〕

「脇野町鋸」として知られる鋸鍛冶の祖は中屋庄兵衛で、脇野町の小川伝蔵の二男として文政元(一八一八)年に生まれた。天保七(一八三六)年に会津若松の鋸鍛冶・中屋重左エ門に弟子入りしたが、その頃は凶作・災害の打ち続く時代であった。天保十三(一八四二)年、鋸製法の奥義を習得して帰郷し、脇野町で開業した。

三島町郷土資料館にある庄兵衛鋸の鋸は、木挽きが使った「手曲り鋸」である。この鋸は砂鉄から得た玉鋼に熱を加え、叩いて延ばして鋸を作ったものである。(鍛造) こうした作り方は、洋鋼が入ってくる明治十年代まで行われていた。当時は、注文に応じて鍛造するので、遠方の者は、出来上がるまで十日間も泊って待ったという。後年、それまでの「泥焼き入れ法」に替って、会津の師匠が苦心の末、なたね油を使う「油焼き入れ法」を見つけたし、それを庄兵衛が取り入れたことが脇野町鋸の一つの転機になったという。庄兵衛は安政六(一八五九)年十月四十二歳で亡くなっている。  
(文・中村勝榮)



大正12年10月建立の、吉崎地内に立つ中屋庄兵衛の顕彰碑

8月号根立寺観音堂の文中での本尊を正観世音菩薩に訂正。また、外陣の読み方には「がいじん」「げじん」の両方がある。(広辞苑より)

### 編集



### 後記

4人に1人が持つといわれる携帯電話ですが、携帯電話で話ながら運転していたら事故に。最近こんなケースが増えているといえます。このような状況に対処するため、11月1日から道路交通法の一部が改正され携帯電話やPHSの走行中の使用が禁止されます。▼これに違反して道路交通に危険を生じさせたとなれば、3か月以下の懲役、あるいは5万円以下の罰金の対象となります。また基礎点数2点が附され、その反則金は普通車で9000円となります。▼我が家でも子どもの成長に伴い携帯電話を持つという事になり、どのサービスを受けようか現在思案中です。▼便利な携帯電話とは思いますが、車の運転中の使用はくれぐれもしないよう安全運転に心掛けたいと思います。

## 携帯電話の通話が一層クリアに

携帯電話用無線基地局アンテナ塔が、このほど大野地内の一面に完成しました。これは、三島町内の一部地域において携帯電話の電波受信状況が悪く、「通話中、度々「圏外」表示に悩まされる」との利用者からの苦情の聲が寄せられていました。このため、携帯電話等サービス業者であるNTTドコモでは、基地局設置を検討、大野寿荘の脇、小林源榮氏所有の敷地を借り受け、携帯電話用アンテナ塔(鉄塔高40m)の建設に踏み切ったものです。  
これにより、町内全域において今まで以上に受信能力がアップ、一層クリアな通話が可能になるといふことです。なお、便利な携帯電話ですが、自動車の運転中に使用することは非常に危険です。ご注意ください。



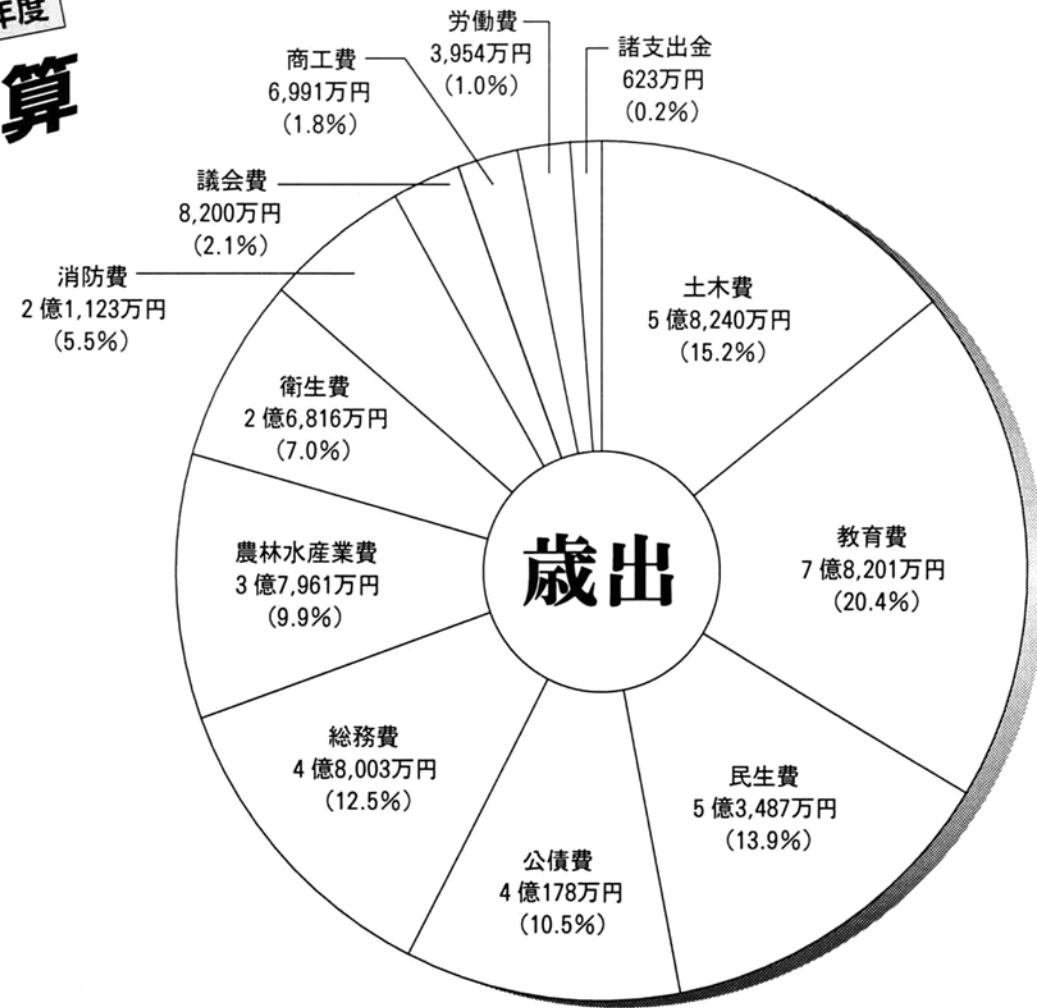
### 三島町のホームページ

<http://www.alles.or.jp/~mishima/>



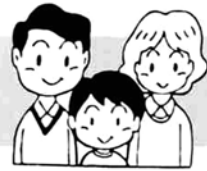
1999  
vol. 379





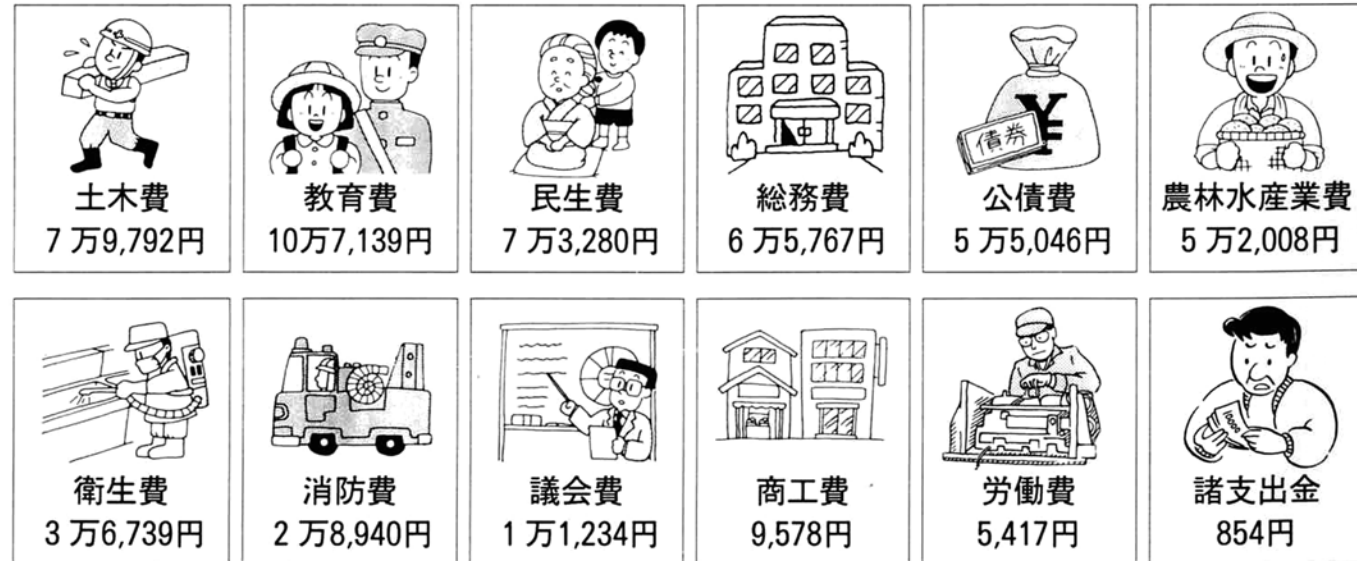
歳出合計 **38億3,777万円**

(前年度比10.9%増)

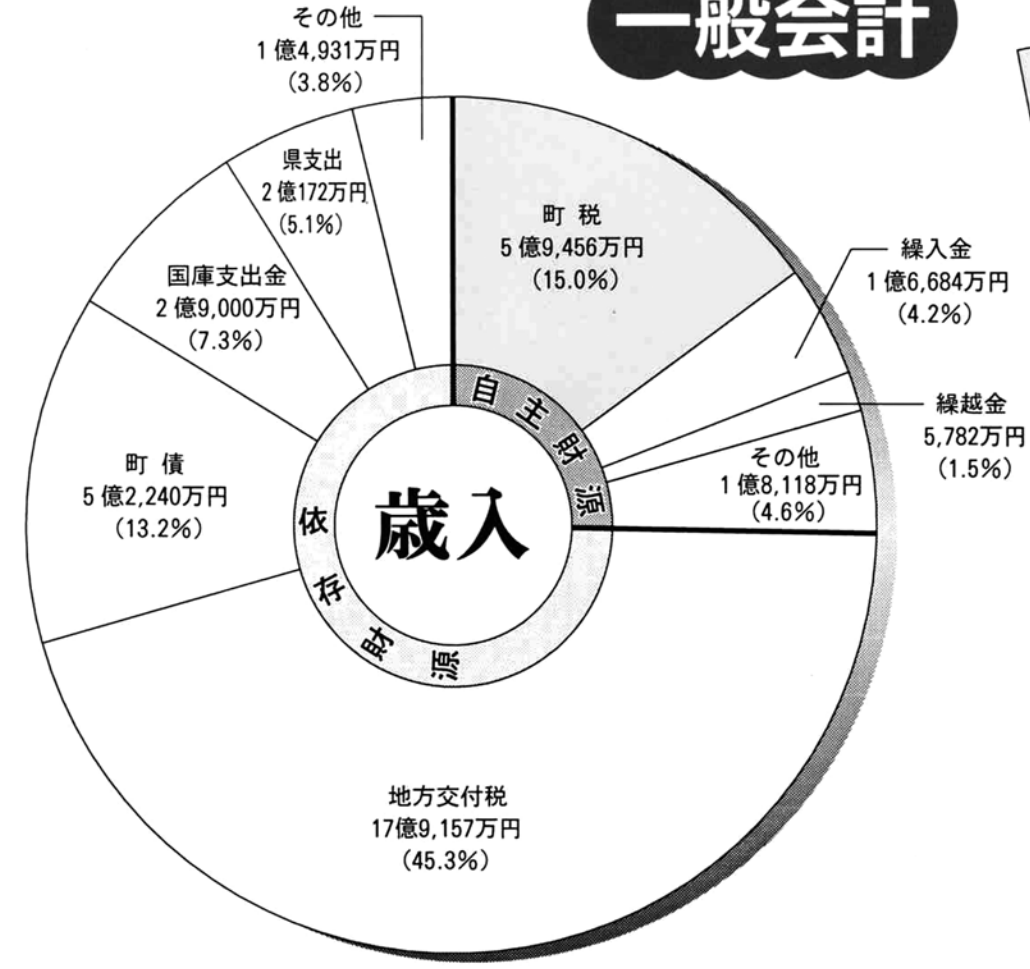


例えば、町民全員で支払ったとすると  
1人あたり **52万5,794円**

歳出の内訳 (金額は1人当りに換算したもの)



※平成11年3月31日現在の人口7,299人で計算してあります。



歳入合計 **39億5,540万円**

(前年度比10.6%増)

町税の内訳

町民税	2億3,923万円
固定資産税	3億234万円
軽自動車税	1,264万円
町たばこ税	2,322万円
特別土地保有税	3万円
都市計画税	1,710万円



例えば、町民全員で納めたとすると  
1人あたり **8万1,457円**

町税収納の内訳 (金額は1人当りに換算したもの)



※平成11年3月31日現在の人口7,299人で計算してあります。

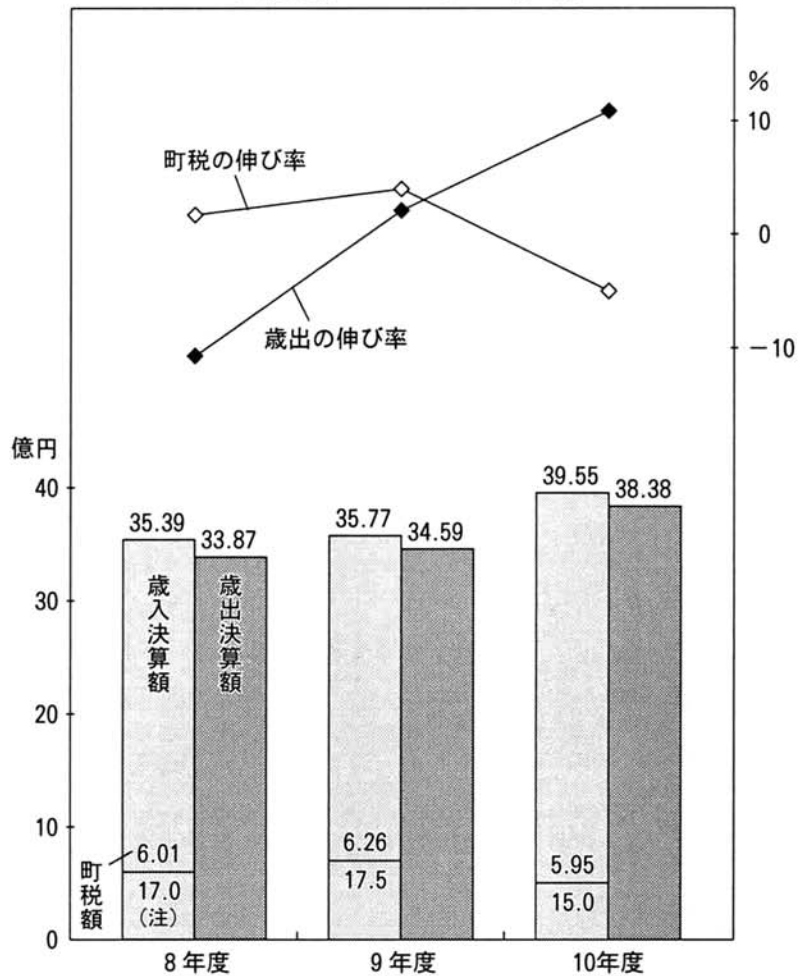
# 決算

平成10年4月から平成11年3月までの1年間、皆さんが納めた税金はどのように使われたのでしょうか。町の財政をわかりやすく理解していただけるよう、平成10年度の決算をお知らせします。

**主な投資的事業**

- ① 脇野町小学校校舎等建築工事 …… 4億9,985万円
- ② 日吉平場10号線改良舗装工事 …… 7,823万3,400円
- ③ 小型合併処理浄化槽設置補助金 …… 6,771万7,000円
- ④ 同報系防災行政無線施設整備工事 …… 6,732万2,500円
- ⑤ 林道逆谷工区第1次工事 …… 6,703万4,100円
- ⑥ 脇野町小学校校舎等実施設計委託料 …… 3,798万1,650円
- ⑦ 林道気比宮工区第1次工事 …… 3,041万2,200円
- ⑧ 県営ほ場整備事業負担金 …… 2,836万7,796円
- ⑨ 林道気比宮逆谷線設計測量委託料 …… 2,183万6,850円
- ⑩ 県道路事業負担金 …… 2,140万1,550円
- ⑪ 国営かんがい排水事業負担金 …… 1,945万7,593円
- ⑫ 新潟米生産体質強化事業補助金 …… 1,867万8,000円
- ⑬ 消防センター新築工事 …… 1,523万250円
- ⑭ 雇用促進住宅駐車場整備工事 …… 1,162万350円
- ⑮ 雇用促進住宅駐車場消雪施設工事 …… 1,156万5,750円
- ⑯ 町道舗装補修工事 …… 1,095万1,500円
- ⑰ 脇野町小学校校舎等監理委託料 …… 939万円

**町税額3カ年の推移**

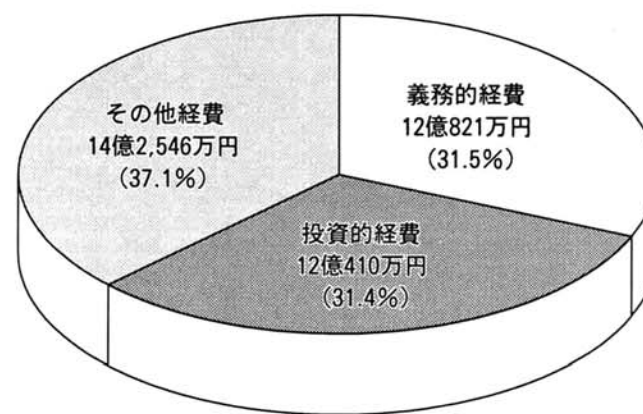


注: 歳入全体に占める町税の割合

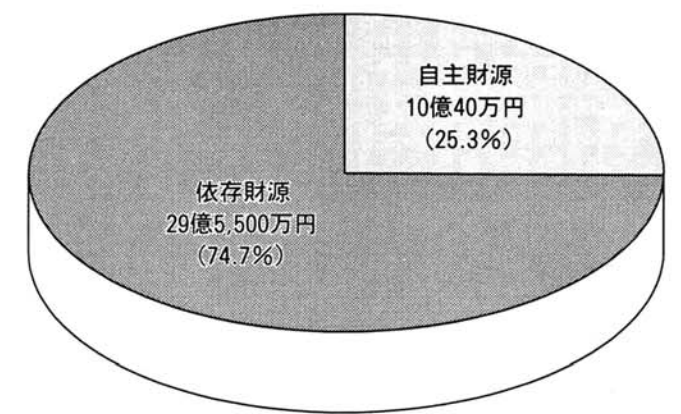
**一口メモ**

**町債(歳入)と公債費(歳出)**  
町はさまざまな行政サービスを営んでいますが、それらの事業を行うための資金調達として町債を発行することがあります。町債はいわゆる町の借金のことです。事業の経費に充てるための、返済期間が翌年度以降にわたる資金借入のことです。そして町債を発行したときに、翌年度以降にその償還(借入金の返済)がはじまります。この償還金のことを町の支出項目の中では公債費とよんでいます。  
町債は臨時的に多額の支出が必要とされる事業(主に施設整備などの投資的事業)の財源措置として有効に利用されています。また後年度の償還金に対し国からの地方交付税によって財源が補てんされる有効な町債を起こせるなど町の財政運営には欠かせない制度となっております。  
しかし、むやみに町債を発行することは、後年度に重い負担を強いことになるため、町としてはこれからの財政運営に支障をきたさないよう、適正な町債の活用を行います。

**歳出の性質別内訳**



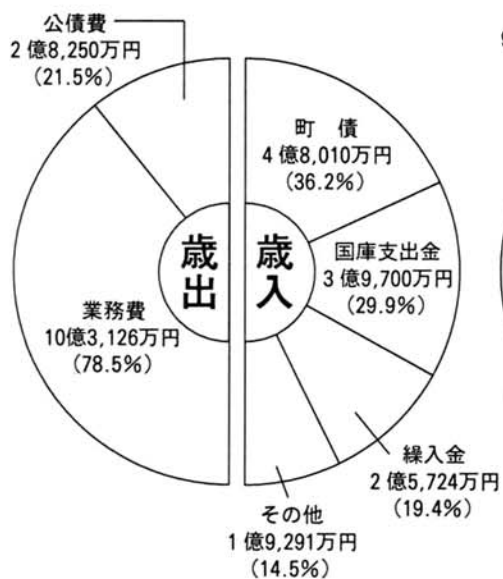
**歳入における自主財源・依存財源の割合**



**特別会計**

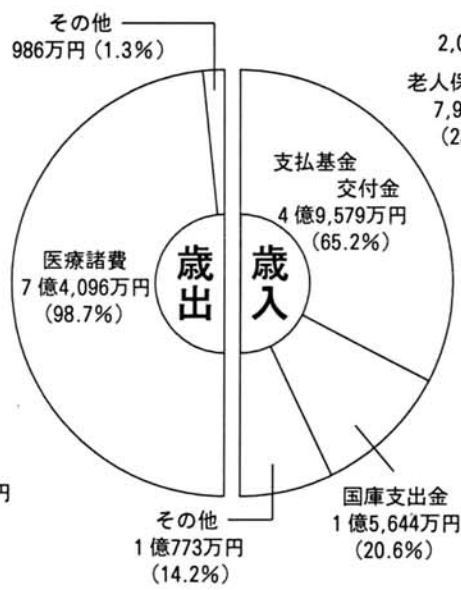
**下水道事業**

歳入合計 13億2,726万円  
歳出合計 13億1,376万円



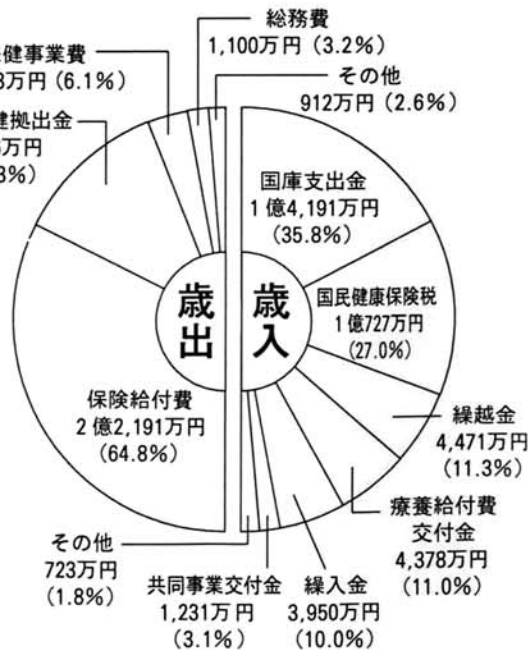
**老人保健**

歳入合計 7億5,996万円  
歳出合計 7億5,082万円



**国民健康保険**

歳入合計 3億9,671万円  
歳出合計 3億4,262万円



**一口メモ**

- ◎その他の経費とは…施設の存続のための維持補修費や、団体運営のための補助金、特別会計などへの繰入金などがあります。
- ◎投資的経費とは…その支出の効果が資本形成に向けられ、後年度に施設等としてストックされる経費であり、普通建設事業費や災害復旧事業費などがあります。
- ◎義務的経費とは…町の歳出のうち、人件費・扶助費・公債費の3つをいい、支出が義務づけられている経費です。義務的経費が多いほど、財政の弾力性が失われつつあるといえます。
- ◎依存財源とは…国や県などから定められた額が交付されたり、割り当てられたりする収入を依存財源といい、地方交付税や国の支出金、町債などがあります。
- ◎自主財源とは…町が自主的に収入する財源であり、町税や分担金および負担金、使用料および手数料などがあります。自主財源が多いほど行政活動の自主性と安定感が確保できるといえます。

**町の借金について**

- | (借入先)         | (現在高)           |
|---------------|-----------------|
| ● 資金運用部 (大蔵省) | 12億3,720万1,028円 |
| ● 簡易保険局 (郵政省) | 7億8,127万9,158円  |
| ● 公営企業金融公庫    | 10億3,970万6,592円 |
| ● その他 (銀行など)  | 9億8万3,500円      |



**計 39億5,827万278円**



例えば、町民全員で返済するとすれば  
1人当たり **54万2,303円**

● 中学生海外派遣レポート ●

# シンガポール・マレーシア滞在記

三島中学校 2年生 塚田英恵



長岡地域広域行政組合主催による中学生海外派遣（人材育成・国際交流）事業が、去る8月23日（月）から28日（土）まで6日間の日程で行われました。派遣メンバーには圏域内13市町村から中学生40名を選抜。当町からは三島中学校2年生の塚田英恵さん（新保）が参加しました。

訪問国のシンガポール・マレーシアでは、現地中学生との交流や観光地を訪ねるなど異国文化を満喫。海外で過ごされた貴重な体験をこのたびレポートしてもらいました。

私はこの夏、中学生海外派遣事業に参加してシンガポールとマレーシアに行ってきました。

前々から事前研修を受けていたのですが、みんなそこではあまり話さず大丈夫かなあ、なんて思っていました。しかし新幹線の中ではみんなものすごくハイテンションで、すぐに仲良くなりました。新幹線ではしゃぎすぎてスカイライナーの中でダウンした人もいました。

午後5時、初めて飛行機に乗りました。席が窓側だったので、ラッキーだかと思ってウキウキしていたけれど実際は暗闇につまられた沖繩諸島しか見えませんでした。空の旅は6時間10分で終わりました。

2日目

シンガポール市内を視察。2つの博物館を視察した後、各種民族街へ。チャイナタウン・アラブストリート・リトル・インドアと、ほんの少しはなれた所に全然違う民族の集落があるので、驚きました。特にリトル・インドアでは様々なスパイスの香りと線香の匂いが溶け合っていて、インドに行った気分にもなりました。



3日目



いよいよタマイ中学校との交流会。夕食会では各テーブルですごく盛り上がりしていました。私のテーブルでは「牛タンゲーム」や「指マス」をタマイの中学生に教えてあげました。友達も数人できました。夕食会の最後に私達は「ふるさと」と「Automatic」をうたったらすごく喜んでもらえたようだったので、うれしかったです。



5日目

セントーサ島での班別行動の日。アンダーウォーターワールドでは、水槽のトネルの中を2周もしてきました。丁度その時、餌付けをしていたのですぐ側まで巨大なサメやエイが来ました。すごく迫力があって楽しかったです。シロソビーチにも行きました。班全員が海水に足をつけて遊びました。冷たくて、気持ちよくなってみんながうれしそうに顔をしていました。ロウ人形館にはたくさんの人形達が昔のシンガポールから、現在のシンガポールまでの歴史を物語ってくれました。特に戦時中の様子は、その時の資料が展示しており、旧日本軍に占領されていたということの悲しさ、苦しさが伝わってきました。今でもそのことを忘れられず、当時のことを思い出さなくも無いと言いつつ国民がいると聞いて、とても印象に残りました。

今回の研修では、シンガポールは多民族国家なのに、人々は自分達の宗教の決まりなどを守っていたことにとても興味がありました。2日目に行った各種民族街だと、少し歩けばすぐの所にもう全然違う民族街が広がっていてびっくりしました。

このような素晴らしい機会を私に与えてくださった皆様に、心から感謝したいと思います。本当にありがとうございました。

4日目

国境を越え、マレーシアへ。ネミック・ラムダのマレーシア工場を訪ねました。そこにはイスラム教徒の人達が主に働いていて、工場の敷地内にお祈りをするモスクがありました。残念ながら中はちらっとしか見れませんでした。その後、プールサイドに案内されて何があるのかな？と思ったそこには、南国の果物が用意されてありました。マンゴー、ラン・ブータン、パイナップル：そして私が一番最初に手にしたものは、「果物の王様」でした。なんともいえない臭いが鼻をさし、どうしよう、やめておこうかな。周りの人を見ると、みんなスゴイ顔をしていたので少しかじってからその辺に置いてきてしまいました。ドリアンは、違う意味で「果物の王様」なのではないかと思いましたがその場をあとにしました。



# 3年ぶりに町民

# 体育の祭典

9月26日

## ●優秀競技者賞表彰

〈個人〉

諏訪田 翼さん(新保)

〔全日本ジュニアテニス選手権大会新潟県予選大会14才以下男子シングルス第4位〕

高野慎一郎さん(鳥越)

〔平成10年度県高校選抜陸上競技大会 3000m障害第3位〕

古井丸信之さん(七日市)

平成10年度春の高校バレーボール選手権大会 新潟県予選大会 優勝(全国大会出場)

名塚 康人さん(大野)

〔北信越国体 県選手団ソフトボール少年男子〕

鈴木 知恵さん(三島病院)

〔北信越国体 県選手団ソフトボール成年女子〕

瀧澤 拓哉さん(鳥越)

〔第14回新潟県少年空手道選手権大会 小学5・6年男子 組手 第2位〕

大島 春香さん(脇野町)

〔第14回新潟県少年空手道選手権大会 小学5・6年女子 形 第2位〕

〈団体〉

三島中学校男子卓球部

〔第19回北信越中学校総合競技大会(卓球)団体ベスト8〕

## ●町長賞表彰

大字新保



▲勝負を決めた一気の引き



▲結構よく入った「玉入れ」



総合優勝は吉川Aチーム!



絶妙なボールコントロール  
(ボール転がしリレー)



▶全力疾走  
(小学生リレー)



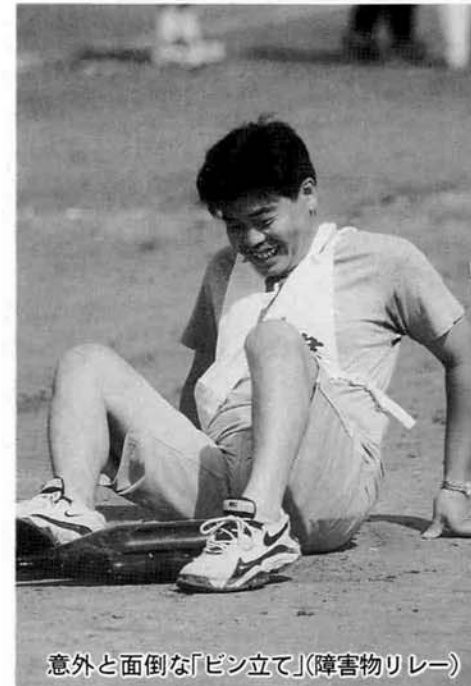
熾烈なデッドヒート  
(男女総合1000mリレー)



お父さんと一緒にかけっこ!



▲解読困難「借りもの指示カード」



意外と面倒な「ピン立て」(障害物リレー)



華麗にフラワーブ!  
(障害物リレー)



お父さんお借りします(借り物レース)



▲大会を盛り上げてくれた  
インタビューアーのみなさん



お母さんとゴール目指して



選手宣誓は気藤宮チーム

2年連続で雨に泣かされた町民体育祭が、去る9月26日(日)秋晴れの下、三島中学校グラウンドを会場に開催されました。3年振りとなった町民体育の祭典には、町内11チーム等からおよそ2000人が参加。フィールド・トラックで繰り広げられる様々な競技に挑みました。10月号では、熱い1日をスナップ風に追ってみました。また、閉会式において、「優秀競技者賞」及び「町長賞」の表彰が行われました。

**納税メモ**  
10月の町税等の口座振替は10月27日(水)です。  
納期限は11月1日(月)となります。  
期限内完納にご協力ください。

**明るい家庭の図画・標語コンクール入賞作品決まる**

**標語コンクール最優秀賞**  
**ありがとう ありがとう いつも本当に ありがとう**  
(三島中学校 3年生 中野朗さんの作品)  
青少年育成三島町民会議主催による「明るい家庭の図画・標語コンクール」の入賞作品が決まりました。  
●図画の部(45点)  
〈小学1年〉▶日吉小 岩淵圭悟・高橋義将・棚橋慶・渡辺葵・大橋由衣 ▶脇野町小 北原了樹・曾根大知・難波晃也・元井優太郎・水品芽乃・東明樹・川崎まい・佐藤真実・古見千夏・森下樹里  
〈小学2年〉▶日吉小 遠藤卓也・八木宇気・五十嵐紫織・高橋里穂・平賀麻衣子 ▶脇野町小 龍澤琢磨・郷拓磨・大嶋孝太郎・長谷川楓・原 由枝・今井裕樹・遠藤諒・保科梓・稲田絵美子・田口夏紀  
〈小学3年〉▶日吉小 小川恵・金子美優紀・鈴木菜摘・奈良場千尋・結城真美 ▶脇野町小 近藤拓朗・川瀬美久・高山美穂・小林洋美・高埜あゆみ・清水和宏・片桐崇志・小林加奈・小林さやか・小熊浩采代  
●標語の部(30点) / 三島中 〈最優秀賞〉中野 朗(3年生) 〈優秀賞〉永井将史(3年生) 佐藤慎也(3年生)  
難波明美(2年生) 滝沢康至(2年生) 古山豪人(1年生) 〈入選〉安立和夫・鷹雄大昌・山田祥隆・田口里美・丸山美紀・田中美江・本村尚樹・平原大輔・高橋いづみ・奈良場健太・八代 仁・遠藤育美・青柳郁江・安立和矢・本村 勲(以上3年生) 青柳恵介・河内智宏・小方由佳・小熊身和・佐藤詩織(以上2年生) 奈良場望・斎藤麻里子・青柳嘉宏・近藤恵一(以上1年生)

**まちのNEWS**

このコーナーでは、町政の動きや町の行事・話題を紹介します。  
あなたの身近なところに話題がありましたら、役場広報担当へ連絡ください。

**平成11年 三島町功労者表彰式**



▲受彰者を代表して謝辞を述べられる山田弘氏

各般にわたり町政の振興に寄与し、また衆人の模範と認められる行為があった方をほう賞し、地域の健全な発展と住民福祉の向上に資することを目的とした町功労者表彰式が、去る9月17日(金)行われました。本年は特別功労賞1名、ほう賞5名計6名の表彰が行われました。受彰者は次のとおりです。(敬称略)

特別功労賞受彰者  
▼山田弘(蓮花寺)・議会議員16年・議長議長4年・議会副議長4年

ほう賞受彰者  
▼佐藤甚太(脇野町)・議会議員12年・議会副議長4年  
▼中村康平(鳥越)・議会議員12年1月  
▼齊藤富士男(中条)・議会議員12年  
▼小林誠三郎(吉崎)・農業委員3年・教育委員8年・民生児童委員9年  
▼小林一彌(脇野町)・商工会長11年・商工業の発展等に指導力を発揮

9・17

**日ごろの成果を発揮 三島町芸能美術祭 10・2～3**

10月2日(出)3日(日)の2日間、町文化協会主催による第11回芸能美術祭が開催されました。会場の町体育館1階特設フロアには、書道や生け花、水彩画のほか、公民館で開講している「陶芸教室」やOPEN講座「絵手紙」



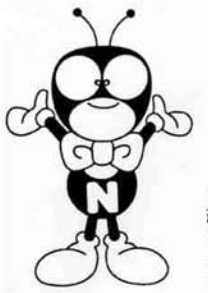
「押し花」の受講者からも力作が出品され、訪れた人達からは「作品それぞれに個性が光っていますね」などと感想が述べられていました。また、3日(日)午後6時30分から開かれた芸能祭では、1階ステージを舞台にして日本舞踊、詩吟、民謡など各種団体の演技が披露され、訪れた人達を魅了していました。

**お知らせ**  
大規模な土地取引を行ったら2週間以内に届出を  
県庁土地利用対策課  
☎025・285・5511  
(内線2403)

1土地取引を行ったら:  
国土利用計画法第23条第1項の規定により、大規模な土地について売買等の取引をした場合は、土地の権利取得者(売買の場合は買主)は土地の利用目的、取引価格等を契約締結後2週間以内に土地の所在する市役所又は町村役場を通じて県知事に届け出る必要があります。  
※届出の必要な土地売買等の面積要件  
・市街化区域 2000㎡以上  
・市街化区域以外の都市計画区域 5000㎡以上  
・都市計画区域外 10000㎡以上  
2届出を行うと:  
県知事は、適正かつ合理的な土地利用を図るため、届出のあった土地の利用目的に關し必要な助言・勧告等を行う場合があります。  
3届出をしなかったら:  
次の場合には、国土利用計画法違反となり、6か月以下の懲役又は100万円以下の罰金に処せられる場合があります。  
(1)届出が必要であるにもかかわらず、契約締結後2週間以内に

届出をしなかった場合  
(2)届出について虚偽の届出をした場合  
みなさんの保険料はこのような生かされています  
内線242

厚生年金や国民年金に加入している方が納めた保険料は、将来の年金の支払いに備えて積み立てられています。  
この積立金の一部は、年金制度を支える年金加入者、年金受給者及びその家族の福祉向上を目的とした施設(病院・保育所・デイサービスセンターなど)の建設資金として「厚生年金・国民年金積立金還元融資」というかたちで役立てられています。  
この施設には、「厚生年金・国民年金積立金還元融資施設」の標識が設置されています。  
みなさんの納めた保険料は、身近な暮らしの中でも生かされています。  
「働くあなたに確かな支え 労働保険」  
ハローワーク長岡  
☎32・1181  
長岡労働基準監督署  
☎33・8711



保険の加入手続きはお済みですか。  
「労働保険」は、「雇用保険+労災保険」のことです。  
「労働保険」は、労働者一人でも雇用している事業主は必ず加入しなければなりません。  
「雇用保険」は、労働者が失業した場合および雇用の継続が困難となった場合に再就職を促進するために必要な給付を行うものです。また、事業主等に対して支給される各種助成金制度もあります。  
「労災保険」は、労働者が業務上の事由または通勤によって負傷、病気、あるいは死亡した場合に被災労働者や遺族の方に必要な保険給付を行うものです。労働保険の加入手続き等々くわしいことはお問い合わせください。  
国の教育ローン  
(国民生活金融公庫)  
高校や大学、専修学校、各種学校などの入学・在学者の保護者は、国民生活金融公庫の「国の教育ローン」を利用することができます。「国の教育ローン」は低利のうえ手続きも簡単なことから、これまでに全国で257万人もの方々に利用されてきた制度です。  
制度の概要は次のとおりです。  
\*ご融資限度額 200万円  
\*金利 年2.3%(平成11年9月1日現在)  
\*ご融資期間 10年以内(交通遺児家庭及び母子家庭の方は1年の延長が可能です。また、元金の据置期間は、在学期間

# 健康ノート

## 運動不足に 気をつけて

「近頃どうも運動不足で……」というあなた、適度な運動は血行をよくし、新陳代謝を活発にするほか、体力を維持するためにも非常に重要です。「体育の日」をきっかけに、運動不足解消の方法を考えてみましょう。

### 年齢に関係なく楽しめる運動、ウォーキングのすすめ

- ▷酸素を十分にとりいれるため、体脂肪を効率よく燃やします。
  - ▷血中コレステロール値を下げ、心臓や血管を強くします。
  - ▷運動不足とストレスを解消し、肥満も防ぎます。
- ※運動前には必ず医師の診断を受け、安全の確認を！

### ウォーキングの効果を効率よく得るために

- ▷1日30分以上歩くことが理想。10分ずつ3回に分けてもOK。
- ▷息がはずむくらいのスピードで。

### こんなフォームで歩こう！



## 乳幼児保健行事の おしらせ

【会場 保健センター】

対象	内容	期日・受付時間
H11.4~H11.6 月 出生児	乳児健診	11月8日(月) 13:15~13:45
H11.1~H11.6 月 出生児	ツベルクリン反応	10月27日(木) 13:45~14:30
H11.1~H11.6 月 出生児	BCG	10月29日(金) 13:45~14:30

※3~4か月乳児相談の時、乳児健診無料券、神経芽細胞腫検査セットをお渡しいたしますので、必ずおいで下さい。

新潟県最低賃金(平成11年9月30日から)

時間額 632円 日額 5,049円

◎長岡労働基準監督署 ☎33-8711

中高年に役立つテレホンサービス

☎025・281・5550

▶10月18日~31日「遺言状の作り方」

▶11月1日~15日「肩こりとは違う50肩」

- ▼定員 60名(先着順)
- ▼参加料 無料
- ▼申込 ハガキかFAX、または電子メールで、①郵便番号②住所③氏名④年齢⑤電話番号を明記の上、お申し込みください。(グループの場合、代表者以外は氏名のみ)
- ▼募集期間 10月13日(水)~11月6日(木)まで
- ▼申込先 〒940-0008 長岡市幸町3-16-129 建築士会長岡支部
- ▼「親と子の建築講座」係 ☎0258-37-4611
- ▼Eメール KYV00344@nift.y.ne.jp

- ▼新潟大学テレビ公開講座 受講者募集
- ▼テーマ 新潟の20世紀「裏日本」で考える
- ▼主任講師 新潟大学人文学部 教授 古厩忠夫氏
- ▼放送日程 BSN新潟放送 11月6日(土) 午前6時~6時30分(全8回)
- ▼受講料 無料(但し、テキスト代及び送料は受講者負担)
- ▼申込受付 10月12日(火)~11月5日(金)
- ▼申込・問合せ 新潟大学学生部学生課 〒950-1218 1 新潟市五十嵐2の町8050

- ☎025・262・7330 県民介護入門講座
- ▼期日 第12回 11月10日(水)・17日(水) 第13回 11月19日(金)・26日(金)
- ▼場所 新潟ユニゾンプラザ内 介護実習・普及センター
- ▼定員 各回共20人
- ▼受講料 無料
- ▼申込方法 はがき・電話・ファクスでお申し込みください。はがき・ファクスの場合は①受講回②住所③氏名④電話番号を明記してください。
- ▼申込締切 各回初日の1週間前
- ▼申込・問合せ先 新潟県社会福祉協議会

- 〒950-18575 新潟市上野2-12-12 ☎025・281-5525 ☎025・281-5528
- 各種建設機械運転技能講習
- 建設業労働災害防止協会 新潟県支部長岡駐在室 ☎37-0063
- (小型移動式クレーン運転技能講習)
- ▼学科講習
- ▼期日 11月15日(月)・16日(火)
- ▼場所(中越地区会場) サン・ローラ川口(川口町)
- ▼実技講習
- ▼期日 11月17日(水)・19日(金)
- ▼申込受付期間 11月4日(水)・5日(金)

- 〒951-1813 新潟市寄居町332-138 労金本店内
- 暮らしなんでも相談(無料)
- 金融・税金・相続・教育・健康や園芸など、暮らし全般の悩みやトラブルについて、専門家が手紙で相談にお答えします。郵送ですので、お忙しい方に最適です。相談内容は秘密厳守いたします。お気軽にご利用ください。相談内容と返信用封筒を同封のうえ、郵送ください。
- 【郵送先】



## 金のたまごたち



3才児健診より

児童手当受給者の皆さんへ  
10月期児童手当(6月~9月分)を10月8日に指定の金融機関へ振り込みましたので、ご確認ください。

## 図書券が当たる 広報クイズ

### 《問題1》

明るい家庭の図画・標語コンクール「標語の部」最優秀作品はどれでしょうか。

- ① ありがとう ありがとう いつも本当にありがとう
- ② 誰にでも親切できる 三島町
- ③ おはようと みんなでいえる 家族たち

### 《問題2》

平成10年度三島町の町税収納総額はいくらか。

- ① 39億5,540万円
- ② 5億9,456万円
- ③ 2億3,923万円

### ◎応募方法

下記の要領で10月29日(金)(消印有効)までにご応募ください。正解者の中から5名様に図書券をお送りします。

940-2392 三島町役場 企画調整課内 広報クイズ係 はがき(表)	(1)クイズの答え (2)住所 (3)氏名 (4)年齢 (5)電話番号 (6)広報紙についてのご意見・ご質問など はがき(裏)
---	---

- 自衛隊柏崎募集事務所 ☎0257-24-3000
- 募集期間 11月4日(水)~平成12年1月4日(火)
- 採用予定者 陸上自衛隊生徒 約250名
- 募集要項
- 募集定員 40人程度
- 稲作経営科 30人程度
- 園芸経営科 30人程度
- 海上自衛隊生徒 約60名
- 航空自衛隊生徒 約50名
- ※ご返済方法 毎月元利均等返済(ボーナス併用可)
- 詳しくは、国民生活金融公庫 長岡支店(☎36-4360)へお問い合わせください。
- ※国民金融公庫は、10月1日に環境衛生金融公庫と統合され、「国民生活金融公庫」となりました。

- 募集期間 平成12年1月5日(水)
- 第1次試験
- その他 4年間の教育課程を終え、3等陸・海・空曹に昇任し、技術部門の第一線で活躍します。また、幹部へ進む道もひらかれています。生徒課程3年次終了時には、高等学校卒業資格を取得することになります。
- 新潟農業大学校学生募集
- 試験科目
- 推薦 作文、面接
- 一般 国語I(現代文のみ)、数学I、化学IBと生物IBから一科目選択、面接
- 合格発表
- 推薦 11月25日(木)
- 一般 平成12年1月27日(水)
- 願書送付・問合せ先 新潟県農業大学校
- 畜産経営科 10人程度
- 修業年限 2か年
- 応募資格
- 高等学校卒業生(平成12年3月卒業見込を含む)又はこれと同等以上の学力があり、おおむね25歳以下の者
- 願書の受付期間
- 推薦 10月18日(月)~29日(金)
- 一般 12月13日(月)~24日(金)
- 試験日程
- 推薦 11月15日(月)
- 一般 平成12年1月17日(月)
- 試験場所 新潟農業大学校
- 試験科目

- 推薦 11月15日(月)
- 一般 平成12年1月17日(月)
- 試験場所 新潟農業大学校
- 試験科目
- 推薦 作文、面接
- 一般 国語I(現代文のみ)、数学I、化学IBと生物IBから一科目選択、面接
- 合格発表
- 推薦 11月25日(木)
- 一般 平成12年1月27日(水)
- 願書送付・問合せ先 新潟県農業大学校
- 畜産経営科 10人程度
- 修業年限 2か年
- 応募資格
- 高等学校卒業生(平成12年3月卒業見込を含む)又はこれと同等以上の学力があり、おおむね25歳以下の者
- 願書の受付期間
- 推薦 10月18日(月)~29日(金)
- 一般 12月13日(月)~24日(金)
- 試験日程
- 推薦 11月15日(月)
- 一般 平成12年1月17日(月)
- 試験場所 新潟農業大学校
- 試験科目
- 推薦 作文、面接
- 一般 国語I(現代文のみ)、数学I、化学IBと生物IBから一科目選択、面接
- 合格発表
- 推薦 11月25日(木)
- 一般 平成12年1月27日(水)
- 願書送付・問合せ先 新潟県農業大学校

- 〒953-1004 1 西蒲原郡巻町甲12021 ☎0256-72-3141
- 親子の建築講座
- 講座名 「ダンボールの砦(とりで)」
- 日時 11月13日(土) 午前10時~正午
- 会場 長岡市立劇場小ホール ☎33-2211
- 内容 段ボールや紙筒を使って人が入れるくらいの砦(自分たちのスペース)を作りましょう。
- 講師 佐藤陽子氏
- 対象 小学3年~大人
- ※親子に限らず一人でもグループでもご参加ください。

十月俳句 紅葉吟社

◎早生栗の小さな秋に弾けけり  
小林 終子  
真夜中の胸にひびけり秋の雨  
難波 千代女  
たくさんの中の一房葡萄狩  
原 遊子  
うた、寝をして居て秋の蚊に刺され  
丸山 義広  
くつくくと煮ゆる小豆や秋彼岸  
木戸 志津  
スタイルの良さと青さの秋刀魚買う  
結城 老松  
かまきりの天空にらみ秋の雲  
遠藤 カズ  
出張より帰りし夫に秋刀魚焼く  
桜井 早子  
コスモスに経ふさがれて廻り道  
中村 遊雲  
結び糸つけて飛ぶくる赤とんぼ  
棚橋 比呂志  
初めての熱海の海の良い夜かな  
大滝 著風



**ダイヤル案内** ガス企業団 42-2671 与板郷消防署(斉場) 72-2572  
 水道企業団 72-2259 みしま交流センター 42-2223  
 みしま中央会館 42-2222 三島町体育館 42-2756

# CALENDAR

## 10月 OCTOBER

- 16 土** 世界食料デー
- 17 日** 薬と健康の週間(～23日)  
秋の行政相談週間(～23日)  
近郷親善野球大会 7:30 町スポーツ広場
- 18 月** 統計の日 精神保健福祉普及運動(～24日)  
療育相談 9:00 長岡保健所  
ぬくみ会小旅行 10:30 寺泊町  
OPEN講座「ふるさと三島町史～三島町近郷での相模のあれこれ～」13:30 交流センター
- 19 火** 新保なかよしクラブ 9:00 新保集落センター  
行政・心配ごと合同相談 10:00～15:00 中央会館
- 20 水**
- 21 木** リハビリ 13:00 みしま園  
母子手帳交付日 13:30～13:45受付 保健センター
- 22 金** 与板地区プレイ教室 9:30 与板町  
テニス教室 19:30 町テニスコート
- 23 土**
- 24 日** 体力づくり県民大会 8:30  
北越銀行体育館
- 25 月**
- 26 火** 原子力の日  
上条つくし会 9:00 上条公民館  
心配ごと相談 13:30～15:30 役場
- 27 水** 町県民税・国民健康保険税【振替日】  
りんごクラブ 10:00 保健センター  
OPEN講座「アメリカンフラワー(1回目)」  
13:30 交流センター
- 28 木** 藤宮会 9:00 藤宮集落センター  
リハビリ 13:00 みしま園  
すこやか健康運動講座 13:30 中央会館
- 29 金** テニス教室 19:30 町テニスコート
- 30 土**
- 31 日**



## 11月 NOVEMBER

- 1 月** 灯台記念日 パートタイム労働旬間(～10日)  
教育・文化週間(～7日)  
文化財保護強調週間(～7日)  
海洋環境保全推進週間(～7日)  
成分献血 9:30 保健センター

- 2 火** 蓮花寺ひまわり会 9:00 蓮花寺公民館  
心配ごと相談 13:30～15:30 保健センター
- 3 水** 文化の日  
第28回町民駅伝大会 8:45 町体育館  
第27回産業まつり 9:00 中央会館
- 4 木** リハビリ 13:00 みしま園  
母子手帳交付日 13:30～13:45受付 保健センター
- 5 金** すこやか健康運動講座 9:00 蓮花寺方面  
与板地区プレイ教室 9:30 与板町  
OPEN講座「アメリカンフラワー(2回目)」  
13:30 交流センター
- 6 土** 年金週間(～12日)
- 7 日**
- 8 月** 海上環境事犯全国一斉取締り(～17日)  
全国糖尿病週間(～14日)  
にこにこクラブ 9:30 中央会館  
OPEN講座「暮らしに役立つ筆ペン(1回目)」  
13:00 交流センター
- 9 火** 119番の日 秋季全国火災予防運動(～15日)  
鳥越いきいき教室 9:00 鳥越南集会所  
心配ごと相談 13:30～15:30 役場
- 10 水** 技能の日  
高齢者リハビリ 9:00 保健センター  
りんごクラブ 10:00 保健センター
- 11 木** 税を知る週間(～17日)  
藤宮会 9:00 藤宮集落センター  
リハビリ 13:00 みしま園  
OPEN講座「古文書に親しもう(1回目)」13:30 中央会館  
すこやか健康運動講座 13:30 中央会館
- 12 金** 保健委員研修  
与板地区プレイ教室 9:30 与板町
- 13 土**
- 14 日**
- 15 月** 保育所入所申込受付(～11月末日)  
OPEN講座「暮らしに役立つ筆ペン(2回目)」  
13:30 交流センター
- 16 火** 新保なかよしクラブ 9:00 新保集落センター  
ひよこクラブ 9:30 中央会館  
心配ごと相談 13:30～15:30 中央会館
- 17 水**
- 18 木** リハビリ 13:00 みしま園  
母子手帳交付日 13:30～13:45受付 保健センター  
OPEN講座「古文書に親しもう(2回目)」13:30 中央会館
- 19 金** 与板地区プレイ教室 9:30 与板町

三島町の行政相談委員は、遠藤鐵四郎さん(鳥越)です。国に対する苦情等を受け付ける皆さんの身近な行政相談窓口の一つとしてご利用ください。 ☎46・5614

ハイ、県くらしのダイヤルです  
 県消費生活センター ☎025・285・7000  
 ▶10月18日～25日 「動き出した金融ビッグバン」  
 ▶10月25日～11月1日 「投資信託とは」  
 ▶11月1日～8日 「金融商品の購入と契約」  
 ▶11月8日～15日 「金融商品の選び方のポイント」  
 ▶11月15日～22日 「消費生活相談事例～先物取引について～」

## 生活データファイル

人口と世帯  
 10月1日現在：( )内は9月1日との比較  
 人口 7,425人 (+20) 男 3,570人 (+13)  
 女 3,855人 (+7)  
 世帯数 2,027世帯 (+4)

人口動態 9月中  
 出生 7人 死亡 5人  
 転入 20人 転出 2人

家庭ごみの収集量 9月中  
 燃やすごみ 141,880kg 資源ごみ 5,840kg  
 燃やさないごみ 21,150kg 大型ごみ 4,980kg  
 合計 173,850kg

気象 9月中：( )内は観測日  
 平均気温 22.9℃ 最高気温 33.5℃(24日)  
 降水量月計 208.5mm 最低気温 14.0℃(27日)  
 平均湿度 85% 最大風速 25.0m/s(24日)

天候 9月中：観測は午前9時  
 晴れ 12日 曇り 11日  
 雨 7日 雪 -日

消防出動状況  
 9月中 11年累計 前年同月累計 前年同月対比  
 0件 0件 1件 -100%

救急出動状況  
 9月中 11年累計 9月中累計 11年累計  
 救助人数 救助人数  
 負傷 1件 7件 0人 0人  
 交通 2件 10件 0人 0人  
 急病 5件 45件 0人 0人  
 その他 1件 16件 0人 1人  
 合計 9件 78件 0人 1人

交通事故違反発生状況  
 9月中 11年累計 前年同月累計 前年同月対比  
 件数 3件 21件 17件 +23.5%  
 死者 0人 0人 0人 -%  
 傷者 3人 15人 21人 -28.6%  
 飲酒運転  
 検挙者数 0人 5人 0人 -%

☎025・228・3411  
 (新潟県労働者福祉厚生財団  
 「暮らしなんでも相談室」  
 ※相談用紙は最寄りの労働金庫  
 窓口にもあります。  
 無料法律相談会  
 電話受付を行います  
 新潟大学法律相談部  
 (電話受付)  
 ▼日時 11月21日(日)・22日(月)  
 ▼時間 午後1時～8時  
 ▼内容 係争中の事件を除く民  
 事事件(貸借・相続・土地  
 関係・離婚など)  
 ▼受付電話  
 ☎025・269・6287  
 ☎025・263・6864  
 ☎025・262・4502

▼場所 新潟大学五十嵐キャン  
 パス(法文棟)  
 講演  
 広域まちづくりシンポジウム  
 13市町村の連携による長岡地  
 域の新たな発展をめざして  
 ▼日時 10月26日(火)  
 ▼時間 午後1時30分～4時15分  
 ▼場所 ハイブ長岡特別会議室  
 ▼内容 ①基調講演 ②パネル  
 ディスカッション  
 ▼問合せ  
 長岡地域広域行政組合  
 ☎37・6067  
 長岡市企画課  
 ☎39・2204  
 ※申込は不要ですので、参加さ  
 れる方は直接会場へおいでく

催し  
 テクノフェア&エレクトロニカ  
 新潟99  
 ☎46・9711  
 「新世紀を拓くニューテクノ  
 ロジー」をテーマに、総合展示  
 会「テクノフェア&エレクトロ  
 ニカ新潟99」が長岡市で開催さ  
 れます。  
 この展示会では、環日本海時  
 代を先導する産業技術交流都市  
 圏の形成をめざし、県内外、信  
 濃川テクノポリス圏域内外にお  
 ける機械及び電子機器などを中  
 心とした産地製品、開発新製品  
 を多数展示いたします。多数の  
 ご来場をお待ち申し上げます。

▼会期 10月29日(金)～31日(日)  
 ▼時間 9時30分～16時30分  
 ▼会場 ハイブ長岡  
 ▼出展物 工作機械、電子機器  
 機械関連等  
 ▼規模 出展企業数74社110小間  
 ▼併催行事  
 ・高校生電子作品コンテスト  
 ・高校生ロボット競技大会  
 ・全国ロボット競技会の出展作  
 品の展示・実演  
 ・研究開発ロボットの展示・実  
 演  
 ・中小企業相談コーナー  
 ・技術セミナー(29日のみ)  
 ・電子工作体験教室(30日・31  
 日のみ)  
 ▼第9回「長岡の夕べ」  
 ▼期日 11月13日(土)  
 ▼場所 長岡市立劇場大ホール  
 ▼入場料(前売券)

・一般 500円(当日600)  
 ・親子 800円(当日900)  
 ※前売券は長岡市内プレイガイ  
 ド又は長岡商業高校にてお求  
 めください。  
 ▼開場 午後5時30分  
 ▼開演 午後6時  
 ▼内容  
 ・第1部 ステージドリル  
 ・第2部 行進曲「長岡吹奏楽  
 団」ほか  
 ・第3部 久石讓メドレーほか  
 ・第4部 THE HAUTER OF  
 THE DARKほか  
 ▼問合せ先  
 長岡商業高校(担当 岡崎)  
 ☎35・1502  
 ☎39・1736